

Bản án số: 228/2023/HS-PT

Ngày: 28/7/2023.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Với thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Huỳnh Mai Tâm Quyên.

Các Thẩm phán:

1. Ông Trương Công Huân.

2. Ông Ngô Ngọc Thắng.

Thư ký phiên tòa: Ông Đỗ Minh Phước - Thư ký Tòa án.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Bà Đỗ Thị Thu Hoàn - Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 7 năm 2023 tại trụ sở Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh, xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số 207/2023/HSPT ngày 08/6/2023 đối với bị cáo **Trần Thị Tuyết S** do có kháng cáo của bị cáo đối với bản án hình sự sơ thẩm số 83/2023/HS-ST ngày 25/4/2023 của Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị cáo có kháng cáo:

Trần Thị Tuyết S, sinh năm 1958 tại thành phố Hồ Chí Minh; nơi thường trú: 12/2 **Tổ I, ấp T, xã T, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh**; nghề nghiệp: nội trợ; trình độ văn hóa: 09/12; dân tộc: kinh; tôn giáo: không; giới tính: nữ; quốc tịch: Việt Nam; con ông **Trần Văn M** và bà **Nguyễn Thị D** (đều đã chết); có chồng **Ngô Văn C** và 03 con, lớn nhất sinh năm 1983, nhỏ nhất sinh năm 1989; tiền án, tiền sự: không. Bị cáo tại ngoại, đã chết ngày 02/6/2023.

Người bào chữa: Luật sư **Hồ Minh T** thuộc **Đoàn luật sư Thành phố H** bào chữa cho bị cáo **Trần Thị Tuyết S** (có đơn xin xét xử vắng mặt).

Bị hại: Bà **Nguyễn Thị Duyên S1**, sinh năm 1958; trú tại: **B ấp T, xã T, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh** (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 09 giờ 00 ngày 18/7/2022, **Trần Thị Tuyết S** đang quét sân tại nhà số A tổ I ấp T, xã T, huyện H thì thấy **Nguyễn Thị Duyên S1** đi ngang nhà của S. Do có mâu thuẫn trong cuộc sống hàng ngày trước đó nên S và S1 đã xảy ra cãi nhau, bà S1 đi về nhà. Một lúc sau, S thấy S1 khóa cửa đi ra ngoài nên S

nhặt cục đá nặng khoảng 600 gam trong sân nhà đuổi theo bà S1. Bà S1 bỏ chạy đến trước nhà số B tổ I ấp T, xã T, huyện H thì S đuổi kịp và dùng cục gạch đánh 01 cái trứng đầu bà S1 gây thương tích.

Ngày 15/11/2022, bà S1 có đơn yêu cầu xử lý hình sự.

Tại Bản kết luận giám định về thương tích số 734/TgT.22 ngày 12/9/2022 của Trung tâm P kết luận về thương tích của Nguyễn Thị Duyên S1: Vết thương phần mềm vùng thái dương đỉnh phải đã được điều trị khâu vết thương, hiện còn một sẹo kích thước 4,7x0,4cm, ổn định. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 02%. Thương tích do vật tày, vật tày có cạnh, vật sắc, vật sắc nhọn hoặc vật có cạnh sắc tác động gây ra, không nguy hiểm đến tính mạng. Cục đá như Cơ quan điều tra cung cấp có thể gây ra được thương tích trên.

Tại cơ quan điều tra, Trần Thị Tuyết S thừa nhận hành vi phạm tội như trên. Đồng thời khai nhận: vào ngày 12/3/2022 giữa S và bà S1 đã xảy ra mâu thuẫn, bà S1 có dùng gạch đánh trứng đầu S1 gây thương tích nhưng bà S1 không xin lỗi cũng không bồi thường nên ngày 18/7/2022, S đánh bà S1 để trả thù.

Vật chứng thu giữ: 01 cục đá nặng khoảng 600gram

Về dân sự: bà Nguyễn Thị Duyên S1 yêu cầu bị cáo Trần Thị Tuyết S bồi thường 741.759 đồng tiền điều trị vết thương.

Tại Bản cáo trạng số 50/CT-VKS-HS ngày 06/02/2023, Viện kiểm sát nhân dân huyện Hóc Môn đã truy tố bị cáo Trần Thị Tuyết S về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 83/2023/HS-ST ngày 25/4/2023 của Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn, Thành phố Hồ Chí Minh đã quyết định:

[1] Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 134, điểm i khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015 đã được sửa đổi, bổ sung năm 2017;

Tuyên bố bị cáo Trần Thị Tuyết S phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Xử phạt bị cáo Trần Thị Tuyết S 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị bắt đi thi hành án.

[2] Áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015, đã được sửa đổi, bổ sung năm 2017; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự;

2.1. Tịch thu tiêu hủy 01 cục đá nặng 600 gram.

Vật chứng của vụ án hiện do Chi cục Thi hành án dân sự huyện Hóc Môn, Thành phố Hồ Chí Minh đang quản lý theo Biên bản giao, nhận vật chứng ngày 09 tháng 02 năm 2023.

2.2. Buộc bị cáo Trần Thị Tuyết S bồi thường thiệt hại cho bà Nguyễn Thị Duyên S1 số tiền 741.759 đồng.

Ngoài ra, Tòa án cấp sơ thẩm còn tuyên nghĩa vụ thi hành án, án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Sau khi xét xử sơ thẩm, bị hại **Nguyễn Thị Duyên S1** không kháng cáo.

Ngày 26/4/2023, bị cáo **Trần Thị Tuyết S** có đơn kháng cáo bản án hình sự sơ thẩm của Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn với nội dung xin được hưởng án treo.

Theo kết quả xác minh, ngày 01/7/2023, Ủy ban nhân dân xã T, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh trả lời: bà **Trần Thị Tuyết S**, sinh năm 1958, đã chết ngày 02/6/2023 theo Trích lục khai tử số 128 do UBND xã T cấp ngày 06/6/2023.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh sau khi phân tích tính chất, mức độ, hậu quả hành vi phạm tội do bị cáo thực hiện, xét thấy Tòa án cấp sơ thẩm đã xét xử đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội. Tuy nhiên, trước phiên tòa phúc thẩm, bị cáo **Trần Thị Tuyết S** đã chết. Do đó, đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm hủy bản án sơ thẩm và đình chỉ vụ án.

Tại đơn đề nghị xét xử vắng mặt đề ngày 14/7/2023, Luật sư **Hồ Minh T** đề nghị Tòa án cấp phúc thẩm xem xét áp dụng quy định tại khoản 7 Điều 157 và khoản 2 Điều 359 Bộ luật tố tụng hình sự hủy bản án sơ thẩm số 83/2023/HS-ST ngày 25/4/2023 của Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn và đình chỉ vụ án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện ý kiến của kiểm sát viên, luật sư, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra **Công an huyện H**, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân **huyện H**, Kiểm sát viên, Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn, Thẩm phán trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

[2] Căn cứ các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, đã có đủ cơ sở xác định: xuất phát từ mâu thuẫn trong sinh hoạt hàng ngày, cho rằng bị bà **Nguyễn Thị Duyên S1** đánh, gây thương tích nhưng không xin lỗi, bồi thường nên vào khoảng 09 giờ 00 ngày 18/7/2022, giữa bị cáo **Trần Thị Tuyết S** và bà **S1** tiếp tục xảy ra cãi nhau. Sau đó, **S** đã lấy một cục đá nặng khoảng 600gam trong sân nhà, đuổi theo bà **S1**. Bà **S1** bỏ chạy đến trước cửa **nhà B tổ I, ấp T, xã T, huyện H** thì **S** đuổi kịp và dùng cục đá đánh vào đầu bà **S1** gây thương tích 02%. (Theo kết luận giám định pháp y về thương tích số kết luận giám định về thương tích số 734/TgT.22 ngày 12/9/2022 của **Trung tâm P**).

Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm đã tuyên xử bị cáo **Trần Thị Tuyết S** về tội “Có ý gây thương tích”, thuộc trường hợp dùng hung khí nguy hiểm theo điểm a khoản 1 Điều 134 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 và xử phạt bị cáo 06 tháng tù là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo **Trần Thị Tuyết S** có đơn kháng cáo xin được hưởng án treo. Đơn kháng cáo của bị cáo được thực hiện đúng quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015. Do đó, Hội đồng xét xử xem xét giải quyết theo trình tự phúc thẩm.

[4] Căn cứ văn bản số 1243/UBND ngày 01/7/2023 của Ủy ban nhân dân xã T, huyện H, Thành phố Hồ Chí Minh và bản sao Trích lục khai tử số 937/TLKT-BS ngày 06/6/2023 do UBND xã T đã xác định: bà **Trần Thị Tuyết S**, sinh ngày 03/10/1958, đã chết ngày 02/6/2023 theo Trích lục khai tử số 128 do UBND xã T cấp ngày 06/6/2023.

Xét thấy, trước khi xét xử phúc thẩm, người thực hiện hành vi nguy hiểm cho xã hội đã chết. Do đó, Hội đồng xét xử cấp phúc thẩm căn cứ khoản 7 Điều 157 và khoản 2 Điều 359 của Bộ luật tố tụng hình sự, hủy bản án sơ thẩm và đình chỉ vụ án.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ Điều 345; khoản 7 Điều 157 và khoản 2 Điều 359 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Hủy bản án sơ thẩm số 83/2023/HS-ST ngày 25/4/2023 của Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn, Thành phố Hồ Chí Minh.

Đình chỉ vụ án đối với bị cáo **Trần Thị Tuyết S** đã bị Tòa án nhân dân huyện Hóc Môn, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm a khoản 1 Điều 134 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- | | |
|----------------------------|----------|
| - TAND TC; | (1) |
| - TAND Cấp cao tại TP.HCM; | (1) |
| - VKSND TP. HCM; | (3) |
| - VKSND huyện Hóc Môn; | (1) |
| - CC THA huyện Hóc Môn; | (1) |
| - Bị cáo; | (1) |
| - TAND huyện Hóc Môn; | (2) |
| - Công an huyện Hóc Môn; | (1) |
| - Phòng PV06-CA TP.HCM; | (1) |
| - UBND nơi bị cáo cư trú; | (1) |
| - Sở tư pháp; | (1) |
| - Luật sư, đương sự; | (2) |
| - Lưu, hình sự, hồ sơ | (20) (4) |

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Huỳnh Mai Tâm Quyên